



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

1 Fontenais I			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No.
91	C ERARD Julien		212479
23	A MANCINI Aurélien		97199
20	G PETIGNAT Julien	X X X	5013
31	G COMMENT Loïc		201139
11	BOILLAT Jérôme		203180
4	ERARD David		210248
15	LIECHTI Yann		209234
19	JOLY Dylan		213212
18	CATTIN Nicolas		4029
9	TAILLARD Cyril		212480
22	KUNZ Arnaud		202348
87	BURRI Julien		98210
8	GITTA Laurent		96027

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0			
Time / Zeit Temps	G	A	T
04:03	91	87	1
10:23	87	4	2
24:24	18		3
54:10	4	87	4
58:03	91	23	5

Penalties / Strafen / Punitons				
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
08:41	11	2	10:41	G1
18:00	4	2	20:00	J1
44:03	4	2	46:03	D
53:29	18	2	55:29	B1
56:52	91	2	58:45	A

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Fontenais I	1L
CLUB 2	Givisiez II	1L
Lieu / Ort Location / Luogo	Fontenais	Date / Datum Date / Data
Start / Beginn Début / Inizio	13:30	End / Ende Fin / Fine
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CA02	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori
		85

COACH		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	96200
		ZÜRCHER Fabio			

Time Keeper Chronomètreur	201151	POUPON Sarah	
Official scorer Marqueur	209292	GURBA Patrice	
Referee 1 Arbitre 1	208138	KOLLER Randoald	
Referee 2 Arbitre 2	9019	QUARATIELLO Lido	
Tech. Director Directeur tech.			

TOTAL		5	
TIME OUT		10 min	

TOTAL		10 min	
-------	--	--------	--

2 Givisiez II			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No.
13	C PAGE Lionel		204484
11	A FAVRE Nicolas		270002
1	G ROHRER Julien	X X X	211159
18	G ESPERON Raphaël		210072
8	TRAN Jimmy		205201
2	JUILLERAT Mandy		206183
14	RISSE Samuel		208378
10	DA COSTA Maximiliano		205098
5	RENSCH Derian		207234
7	ROLLE Sébastien		210186
15	BLANC Lionel		210211

Goals / Torschützen / Buts / Reti			
Time / Zeit Temps	G	A	T
23:38	13	10	1
35:33	14		2
50:32	8		3
58:45	10	14	4

Penalties / Strafen / Punitons				
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
02:53	13	2	04:03	A
02:53	13	2	06:03	M2
09:40	14	2	11:40	B1
14:09	8	2	16:09	H
33:53	8	2	35:33	I
43:11	14	2	45:11	I
55:52	14	2	57:52	C1

RESULT				
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0	5	4
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Fontenais I	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				

COACH		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	211328
		PRETET Guillaume			

TOTAL		4	
TIME OUT		X X	

TOTAL		14 min	
-------	--	--------	--